DR-systemen en DR-detectors desinfecteren

0039A NL 20231214 1243

Inhoud

Desinfecteren 3
Reiniging 4
Veiligheidsinstructies voor desinfectie 5
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 100e-systemen 6
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 100s-systemen 8
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 400- en DR 600-systemen 10
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 800-systemen 12
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D-systemen 14
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor Valory-systemen 16
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor het Full Leg Full Spine DR Retrofit-systeem 20
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor de EASYLIFT en CR Full Body-cassettehouder 22
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 10s en DR 14s 24
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor de DR10e, DR 14e en DR 17e 27
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 10C, DX-D 10G, DX-D 20C en DX-D 20G 28
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 30C en DX-D 35C 30
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 40C, DX-D 40G, DX-D 45C, DX-D 45G, DX-D 60C en DX-D 60G 32
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor XD 10, XD⁺10, XD 14, XD⁺14, XD 17 en XD⁺17 35
Gebruik van een beschermende plastic envelop 38
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor BARCO-monitor of -touchscreen 39
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DELL-monitor of -touchscreen 40
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor HP-monitor of -touchscreen 41
Goedgekeurde desinfecterende middelen voor streepjescodelezer CS6080 42
De computermonitor of het touchscreen schoonmaken 44
Het toetsenbord van de computer reinigen 45
Een laptop- of tabletcomputer reinigen 46
Disclaimer 47

Desinfecteren



WAARSCHUWING:
Als u het apparaat gaat desinfecteren, mag u alleen desinfecterende middelen en desinfectiemethoden gebruiken die zijn goedgekeurd door Agfa en die overeenkomen met de toepasselijke wet- en regelgeving, evenals met de vereisten voor explosiebescherming.

Als u van plan bent om andere desinfecterende middelen te gebruiken, hebt u vooraf de goedkeuring van Agfa nodig omdat de meeste desinfecterende middelen de apparatuur kunnen beschadigen. UV-desinfectie is ook niet toegestaan.

Voer de procedure uit volgens de gebruiksinstructies. Volg ook de instructies voor afvalverwijdering en veiligheidsinstructies van de geselecteerde desinfecterende middelen en hulpmiddelen, evenals die van het ziekenhuis.

Onderdelen die vervuild zijn met bloed of lichaamsvloeistoffen, die door bloed overgedragen ziekteverwekkers zouden kunnen bevatten, moeten worden schoongemaakt en op gemiddeld niveau worden gedesinfecteerd met een product met een voor EPA geregistreerde claim dat het effectief is tegen hepatitis B.

Reiniging

Reinigingsinstructies maken deel uit van de gebruikersdocumentatie van elk systeem. Dit document bevat reinigingsinstructies voor enkele generieke systeemcomponenten.

Veiligheidsinstructies voor desinfectie



WAARSCHUWING:
Als u de apparatuur gaat reinigen, zet dan alle apparaten UIT en haal bovendien de stekkers uit het stopcontact. Dit kan namelijk brand of een elektrische schok tot gevolg hebben.



WAARSCHUWING:
Giet geen vloeistof direct op de apparatuur. Gebruik altijd een schone, pluisvrije doek die u licht hebt bevochtigd met de oplossing.



WAARSCHUWING:
Gebruik in goed geventileerde ruimten.



WAARSCHUWING:
Volg de gebruiksaanwijzingen bij het reinigingsproduct of het desinfecterende middel.



WAARSCHUWING:
Raadpleeg vóór gebruik het veiligheidsinformatieblad van de fabrikant en de aanbevelingen op het etiket voor aanvullende informatie.



VOORZICHTIG:
Maak het doekje maar heel licht vochtig. Sproei de desinfecterende middelen of reinigingsmiddelen niet rechtstreeks op de apparatuur. Giet geen vloeistof direct op de apparatuur.



VOORZICHTIG:
Zorg ervoor dat alle oppervlakken goed droog zijn voordat u de apparatuur weer gaat gebruiken.



VOORZICHTIG:
Zorg ervoor dat de apparatuur vóór verzending of onderhoud goed is ontsmet en gedesinfecteerd.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 100e-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van een DR 100e-systeem:

- **70% isopropylalcohol**
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol 30 doekjes**

  Bacillol AF

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CALTECH DISPATCH**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **CaviWipes®**

  CaviWipes® AF

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Clorox doekjes**

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd) (VK en Ierland)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **Kohrsolin® extra**

  Kohrsolin® FF

(Kohrsolin is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)

- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  Sani-Cloth® chloor

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus-doekjes

  Super Sani-Cloth®-doekjes

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **SUPER HDQ®L 10**

  (SUPER HDQ L 10 is een handelsmerk van Spartan®)
- **Tuffie Disinfectant Wipes**

  (Tuffie Disinfectant Wipes is een handelsmerk van Vernacare)
- **Viraguard®**

  (Viraguard is een handelsmerk van Veridien)
- **Virex®**

  (Virex is een handelsmerk van Diversey® Johnson)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 100s-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van een DR 100s-systeem:

- **70% isopropylalcohol**
- **Alcohol Prep Pads**

  (Alcohol Prep Pads is een handelsmerk van PDI®)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CaviWipes®**

  CaviWipes® AF

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **Kohrsolin® extra**

  Kohrsolin® FF

  (Kohrsolin is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Sani-Cloth® AF3 doekjes**

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus-doekjes

  Super Sani-Cloth®-doekjes

(Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

- **SUPER HDQ®L 10**

  (SUPER HDQ L 10 is een handelsmerk van Spartan®)
- **Tuffie Disinfectant Wipes**

  (Tuffie Disinfectant Wipes is een handelsmerk van Vernacare)
- **Viraguard®**

  (Viraguard is een handelsmerk van Veridien)
- **Virex®**

  (Virex is een handelsmerk van Diversey® Johnson)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 400- en DR 600-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DR 400- en DR 600-systemen:

- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **CALTECH DISPATCH**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **Clinell® Clorox doekjes**

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd) (VK en Ierland)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **Incidin® Plus**

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **mikrozid® sensitive doekjes**

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **perform®**

  (perform is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel**

  Sani-Cloth® chloor

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® AF3 doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DR 400- en DR 600-systemen, maar ze kunnen ervoor zorgen dat het AGFA-logo loskomt en dat de oppervlakken waarop ze worden toegepast licht verkleuren:

- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Incidin® OxyWipe S**

  Incidin® OxyWipe

  Incidin® OxyFoam S

  Incidin® OxyFoam

  Incidin® OxyFoam S en Incidin® OxyFoam moeten worden aangebracht op een wegwerpdoekje. Sproei de desinfecterende middelen of reinigingsmiddelen niet rechtstreeks op de apparatuur.

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® AF doekjes**

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  SteriMax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 800-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van een DR 800-systeem:



VOORZICHTIG:
Met name desinfecterende middelen gebaseerd op fenolische verbindingen, samenstellingen met chlorineverbindingen en waterstofperoxide kunnen agressief zijn en moeten daarom niet worden gebruikt. Dezelfde beperkingen gelden voor middelen met een hoog alcoholgehalte (gewichtpercentage > 70, bijvoorbeeld voor het ontsmetten van handen).

- Waterige desinfecterende middelen gebaseerd op quaternaire ammoniumverbindingen en/of aldehyde, met een alcoholniveau < 70%.
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CaviWipes®**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Universal-doekjes**

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **hx2™**

  (hx2 is een handelsmerk van maxill® inc.)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

(Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)

- **Kohrsolin® FF**

  (Kohrsolin is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **Microbac® tissues**

  (Microbac is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **Sani-Cloth® AF3 doekjes**

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **Tego 103 G**
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)
- **Tuffie Disinfectant Wipes**

  (Tuffie Disinfectant Wipes is een handelsmerk van Vernacare)
- **Viraguard®**

  (Viraguard is een handelsmerk van Veridien)
- **Wip'Anios Excel**

  (Wip'anios is een handelsmerk van Anios®)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DX-D-systemen:

- **Ethanol 70%**
- **70% isopropylalcohol**
- **Alkyldimethylbenzylammoniumchloride 0,036% in hydroalcoholische oplossing.**
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CALTECH DISPATCH**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Clorox doekjes**

  Clinell® Universal-doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)

- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

  (Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® doekjes met bleekmiddel

  Sani-Cloth® chloor

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **Tuffie Disinfectant Wipes**

  (Tuffie Disinfectant Wipes is een handelsmerk van Vernacare)
- **Viraguard®**

  (Viraguard is een handelsmerk van Veridien)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor Valory-systemen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de Valory-systemen:

- **Ethanol 70%**
- **Accel® TB doekjes**

  Accel® TB Liquid

  Accel Intervention Wipes

  Accel Intervention RTU

  (Accel is een handelsmerk van Virox Technologies Inc.)
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol® AF**

  Bacillol® PLUS

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CALTECH DISPATCH**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **CaviWipes®**

  CaviWipes® AF

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Clorox doekjes**

  Clinell® sporendodende doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)

- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **DENTIRO® Light**

  DENTIRO® Zero

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Incidin® OxyWipe S**

  Incidin® OxyWipe

  Incidin® OxyFoam S

  Incidin® OxyFoam

  Incidin® OxyFoam S en Incidin® OxyFoam moeten worden aangebracht op een wegwerpdoekje. Sproei de desinfecterende middelen of reinigingsmiddelen niet rechtstreeks op de apparatuur.

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

  (Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)
- **Kohrsolin® extra**

  Kohrsolin® FF

  (Kohrsolin is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  Meliseptol® sensitive

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **Microbac® tissues**

  (Microbac is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Optigerm®**

  (Optigerm is een handelsmerk van General Clean - Soluções Profissionais para Limpeza)

- **Optim 33 TB doekjes**

  (Optim is een gedeponeerd handelsmerk van SciCan Ltd.)
- **OXIVIR® TB**

  (OXIVIR is een gedeponeerd handelsmerk van DIVERSEY, INC.)
- **perform®**

  (perform is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PREempt™ (Canada)**

  PREempt™ (Canada)

  (PREempt is een handelsmerk van Virox Technologies Inc.)
- **Rely+ON™ Virkon® poeder**

  (Rely+ON Virkon is een handelsmerk van DuPont™)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  Sani-Cloth® chloor

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  Sterimax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)
- **SUPER HDQ®L 10**

  (SUPER HDQ L 10 is een handelsmerk van Spartan®)
- **SURFA'SAFE**

  (SURFA'SAFE is een handelsmerk van LABORATOIRES ANIOS)
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)
- **UltraSan Aseptix**

  UltraSan Ultra Rapid Aseptix

  (UltraSan is een handelsmerk van Aseptix Health Sciences BV)
- **Wip'Anios**

  Wip'Anios Excel

  (Wip'anios is een handelsmerk van Anios®)

Gebruik de volgende desinfecterende middelen NIET. Als een van de volgende desinfecterende middelen wordt gebruikt, kunnen de prestaties en veiligheid van de apparatuur niet worden gewaarborgd.

- Desinfecterende middelen met een corrosieve uitwerking op metaal, kunststof, rubber of verf
- Desinfecterende middelen die ongeschikt zijn voor metaal, kunststof, rubber of verf
- Desinfecterende middelen in sprayvorm
- Vluchtige desinfecterende middelen
- Desinfecterende middelen die in de apparatuur kunnen binnendringen

Gebruik GEEN organische oplosmiddelen. Organische oplosmiddelen kunnen de kleur van het oppervlak veranderen. Als een organisch oplosmiddel zich aan het oppervlak hecht, veeg het er dan onmiddellijk af.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor het Full Leg Full Spine DR Retrofit-systeem

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de onderdelen van het Full Leg Full Spine DR Retrofit-systeem:

- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **Incidin® Plus**

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **mikrozid® sensitive doekjes**

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Sani-Cloth® HB doekjes**

  Sani-Cloth® AF3 doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant de onderdelen van het Full Leg Full Spine DR Retrofit-systeem, maar ze kunnen ervoor zorgen dat het AGFA-logo loskomt en dat de oppervlakken waarop ze worden toegepast licht verkleuren:

- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® AF doekjes**

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)



Opmerking: Desinfecterende middelen die bleekmiddel of peroxide bevatten, zijn corrosief voor metalen onderdelen.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor de EASYLIFT en CR Full Body-cassettehouder

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van EASYLIFT en CR Full Body-cassettehouder:

- **Incidin® Plus**

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **mikrozid® sensitive doekjes**

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **perform®**

  (perform is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel**

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® AF3 doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de EASYLIFT en de CR Full Body-cassettehouder, maar ze kunnen ervoor zorgen dat het AGFA-logo loskomt en dat de oppervlakken waarop ze worden toegepast licht verkleuren:

- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Incidin® OxyWipe S**

  Incidin® OxyWipe

  Incidin® OxyFoam S

  Incidin® OxyFoam

  Incidin® OxyFoam S en Incidin® OxyFoam moeten worden aangebracht op een wegwerpdoekje. Sproei de desinfecterende middelen of reinigingsmiddelen niet rechtstreeks op de apparatuur.

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)

- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Mikrobac® tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  SteriMax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DR 10s en DR 14s

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DR 10s en DR 14s DR-detectors:

- **Accel® TB doekjes**

  Accel® TB Liquid

  Accel Intervention Wipes

  Accel Intervention RTU

  (Accel is een handelsmerk van Virox Technologies Inc.)
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol 30 doekjes**

  Bacillol AF

  Bacillol Plus

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **BLI-DES® oppervlakte-desinfecterende doekjes**

  (BLI-DES is een handelsmerk van Medi-Inn Ltd)
- **CALTECH DISPATCH**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **CaviWipes® AF**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CaviWipes®**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Clorox doekjes**

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd) (VK en Ierland)

- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Incidin® OxyWipe S**

  Incidin® OxyWipe

  Incidin® OxyFoam S

  Incidin® OxyFoam

  Incidin® OxyFoam S en Incidin® OxyFoam moeten worden aangebracht op een wegwerpdoekje. Sproei de desinfecterende middelen of reinigingsmiddelen niet rechtstreeks op de apparatuur.

  (Incidin is een handelsmerk van Ecolab Inc.)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

  (Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)
- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Optigerm®**

  (Optigerm is een handelsmerk van General Clean - Soluções Profissionais para Limpeza)
- **Optim 33 TB doekjes**

  (Optim is een gedeponeerd handelsmerk van SciCan Ltd.)

- **OXIVIR® TB**

  (OXIVIR is een gedeponeerd handelsmerk van DIVERSEY, INC.)
- **perform®**

  (perform is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **Rely+ON™ Virkon® poeder**

  (Rely+ON Virkon is een handelsmerk van DuPont™)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  Sani-Cloth® chloor

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus-doekjes

  Super Sani-Cloth®-doekjes

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  Sterimax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)
- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)
- **UltraSan Aseptix**

  UltraSan Ultra Rapid Aseptix

  (UltraSan is een handelsmerk van Aseptix Health Sciences BV)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor de DR10e, DR 14e en DR 17e

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DR 10e, DR 14e en DR 17e DR-detectors:

- **Ethanol 70%**
- **Bacillol® AF**

  Bacillol® PLUS

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel**

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 10C, DX-D 10G, DX-D 20C en DX-D 20G

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DX-D 10C, DX-D 10G, DX-D 20C en DX-D 20G DR-detectors:

- **Accel® TB doekjes**

  (Accel is een handelsmerk van Virox Technologies Inc.)
- **Alcavis Bleach-Wipe 1:10**

  (Alcavis is een handelsmerk van Angelini Pharma inc.)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **Clinell® 2% chloorhexidine in 70% alcohol**

  Clinell® Clorox doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd) (VK en Ierland)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (VS)
- **Clorox Healthcare® Professional desinfecterende doekjes met bleekmiddel**

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **COMPLETE 6000 WIPES**

  (van WOOD WYANT inc.)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Optim 33 TB doekjes**

  (Optim is een gedeponeerd handelsmerk van SciCan Ltd.)
- **OXIVIR® TB**

  (OXIVIR is een gedeponeerd handelsmerk van DIVERSEY, INC.)
- **Rely+ON™ Virkon® poeder**

  (Rely+ON Virkon is een handelsmerk van DuPont™)
- **Sani-Cloth® AF3 doekjes**

  Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  Sani-Cloth® Plus doekjes

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)

- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  Sterimax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)

Om de vorming van restanten op het oppervlak van de cassette te voorkomen, dient u altijd het teveel aan vloeistof van het oppervlak af te vegen (nadat de vereiste contacttijd is verstreken) met een schone droge of vochtige doek. Als zich al restanten hebben gevormd, veegt u het oppervlak schoon met een schone vochtige doek. Als er nog restanten zichtbaar zijn, maakt u het oppervlak opnieuw nat met het desinfecterende middel. Laat het oppervlak niet vanzelf opdrogen.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 30C en DX-D 35C

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DX-D 30C en DX-D 35C DR-detectors:

- **Accel® TB doekjes**

  (Accel is een handelsmerk van Virox Technologies Inc.)
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **CaviWipes®**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **Clinell® Universal-doekjes**

  Clinell® sporendodende doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **Dismozon® pur steril**

  (Dismozon is een handelsmerk van BODE CHEMIE GmbH & CO.)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

  (Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **mikrozid® aldehydevrije doekjes**

  mikrozid® sensitive doekjes

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **Optim 33 TB doekjes**

  (Optim is een gedeponeerd handelsmerk van SciCan Ltd.)
- **OXIVIR® TB**

  (OXIVIR is een gedeponeerd handelsmerk van DIVERSEY, INC.)
- **Rely+ON™ Virkon® poeder**

(Rely+ON Virkon is een handelsmerk van DuPont™)

- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus doekjes

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)



VOORZICHTIG:
Sani-Cloth® Plus doekjes kunnen niet worden gebruikt voor de DX-D 30C met serienummer 200364 of lager en voor de DX-D 35C met serienummer 100077 of lager.

- **SteriMax® sporendodende doekjes**

  Sterimax® doekjes

  (SteriMax is een handelsmerk van Aseptix Research BV)

- **Terralin® protect**

  (Terralin is een handelsmerk van Schülke & Mayr GmbH)



VOORZICHTIG:
Vloeistoffen die de DR-detector of de batterij binnendringen kunnen storing en besmetting veroorzaken. Wees uiterst voorzichtig als u de onderkant van de DR-detector in de buurt van het batterijcompartiment desinfecteert.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DX-D 40C, DX-D 40G, DX-D 45C, DX-D 45G, DX-D 60C en DX-D 60G

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DX-D 40C, DX-D 40G, DX-D 45C en DX-D 45G DR-detectors:

- **Desinfecterende middelen op basis van quaternair ammoniumzout (<1 gewichtspercentage) en/of alcohol (<75 gewichtspercentage)**
- **Ethanol 70%**
- **Isopropylalcohol 70%**
- **Benzalkoniumchloride 10%**
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CaviWipes®**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Universal-doekjes**

  Clinell® sporendodende doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **ED Wipes**

  (ED Wipes is een handelsmerk van MH healthcare Co., Ltd)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

(Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)

- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **MetriCide™ OPA Plus**

  (MetriCide is een handelsmerk van Metrex®)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® AF doekjes**

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **SaFecide +**

  (SaFecide is een handelsmerk van Liebecos)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® Plus-doekjes

  Super Sani-Cloth®-doekjes

  Sani-Cloth® CHG 2%

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **Sono® Ultrasound Wipes**

  (Sono is een handelsmerk van Advanced Ultrasound Solutions, Inc.)
- **SURFA'SAFE**

  (SURFA'SAFE is een handelsmerk van LABORATOIRES ANIOS)
- **Wip'Anios Excel**

  (Wip'anios is een handelsmerk van Anios®)



VOORZICHTIG:
De opslagtemperatuur mag niet lager zijn dan 5 °C en niet hoger dan 35 °C.



VOORZICHTIG:
Vloeistoffen die de DR-detector of de batterij binnendringen kunnen storing en besmetting veroorzaken. Wees uiterst voorzichtig als u de onderkant van de DR-detector in de buurt van het batterijcompartiment desinfecteert.

Andere desinfecterende middelen die voldoen aan onderstaande condities mogen worden gebruikt, mits de gebruiksaanwijzing bij het middel nauwkeurig wordt opgevolgd.

- Europese biociden voor de desinfectie van oppervlakken (Richtlijn 98/8/EG).
- Reinigingsmiddel bestaande uit een compositie van didecyldimethylammoniumchloride, polyhexamethyleenbiguanidehydrochloride.

De volgende producten kunnen ook worden gebruikt voor regelmatige reiniging van de DR Detectors:

- **CaviWipes®**

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor XD 10, XD+10, XD 14, XD+14, XD 17 en XD+17

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt voor en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DR-detectors XD 10 (FXRD-2530VAW), XD+10 (FXRD-2530VAW PLUS), XD 14 (FXRD-3643VAW), XD+14 (FXRD-3643VAW PLUS), XD 17 (FXRD-4343VAW) en XD+17 (FXRD-4343VAW PLUS):

- **Desinfecterende middelen op basis van quaternair ammoniumzout (<1 gewichtspercentage) en/of alcohol (<75 gewichtspercentage)**
- **Ethanol 70%**
- **Isopropylalcohol 70%**
- **Benzalkoniumchloride 10%**
- **Acrylan®**

  (Acrylan is een handelsmerk van ANTISEPTICA chem.-pharm. Produkte GmbH)
- **Bacillocid® Special**

  (Bacillocid is een handelsmerk van Raman & Well PVT. LTD.)
- **Bacillol AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **CaviWipes®**

  (CaviWipes® is een handelsmerk van Metrex®)
- **Certainty™ Plus desinfecterende doekjes**

  (Certainty™ is een handelsmerk van Certainty Brands™)
- **CLEANISEPT® WIPES**

  (Cleanisept is een handelsmerk van Dr. Schumacher GmbH)
- **Clinell® Universal-doekjes**

  Clinell® sporendodende doekjes

  (Clinell is een handelsmerk van GAMA Healthcare Ltd)
- **DENTIRO® Light**

  (DENTIRO is een handelsmerk van Oro Clean Chemie AG)
- **ED Wipes**

  (ED Wipes is een handelsmerk van MH healthcare Co., Ltd)
- **Germi RIO® Pronto Uso**

  (Germi RIO is een handelsmerk van Rioquímica®)
- **Indagerm B+Q**

  Indagerm B+Q Max

(Indagerm is een handelsmerk van Indalabor Indaiá Laboratório Farmacêutico LTDA.)

- **Lysoformin® 3000**

  (Lysoformin is een handelsmerk van Lysoform)
- **Meliseptol® rapid**

  (Meliseptol is een handelsmerk van B. Braun Melsungen AG)
- **MetriCide™ OPA Plus**

  (MetriCide is een handelsmerk van Metrex®)
- **Mikrobac®-tissues**

  (Mikrobac is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)
- **mikrozid® AF wipes**

  mikrozid® universal wipes green line

  (mikrozid is een handelsmerk van Schülke&Mayr GmbH)
- **PDI Alcohol Prep Pad**

  (PDI is een handelsmerk van PDI®)
- **SaFecide +**

  (SaFecide is een handelsmerk van Liebecos)
- **Sani-Cloth® Active-doekjes**

  Sani-Cloth® AF3-doekjes

  Sani-Cloth® Plus-doekjes

  Super Sani-Cloth®-doekjes

  Sani-Cloth® CHG 2%

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **Sono® Ultrasound Wipes**

  (Sono is een handelsmerk van Advanced Ultrasound Solutions, Inc.)
- **SURFA'SAFE**

  (SURFA'SAFE is een handelsmerk van LABORATOIRES ANIOS)
- **Wip'Anios Excel**

  (Wip'anios is een handelsmerk van Anios®)



VOORZICHTIG:
De opslagtemperatuur mag niet lager zijn dan 5 °C en niet hoger dan 35 °C.



VOORZICHTIG:
Vloeistoffen die de DR-detector of de batterij binnendringen kunnen storing en besmetting veroorzaken. Wees uiterst voorzichtig als u de onderkant van de DR-detector in de buurt van het batterijcompartiment desinfecteert.

Andere desinfecterende middelen die voldoen aan onderstaande condities mogen worden gebruikt, mits de gebruiksaanwijzing bij het middel nauwkeurig wordt opgevolgd.

- Europese biociden voor de desinfectie van oppervlakken (Richtlijn 98/8/EG).
- Reinigingsmiddel bestaande uit een compositie van didecyldimethylammoniumchloride, polyhexamethyleenbiguanidehydrochloride.

De volgende producten kunnen ook worden gebruikt voor regelmatige reiniging van de DR Detectors:

- **CaviWipes®**

Gebruik van een beschermende plastic envelop

Als de DR-detector wordt gebruikt in een omgeving waar desinfectie nodig is of waar deze in contact kan komen met bloed of ander lichaamsvocht, gebruikt u plastic enveloppen om de DR-detector te beschermen tegen rechtstreeks contact met de patiënt. Zorg ervoor dat de plastic envelop niet gekreukt is om plooien te voorkomen die zichtbaar zouden zijn op het beeld.

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor BARCO-monitor of -touchscreen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de BARCO-monitor of -touchscreen:

- **Ethanol 70%**
- **0,5% chlorehexidine in 70% ethanol**
- **250 ppm chlooroplossing**
- **CIDEX®-geactiveerde glutaraldehyde-oplossing**

  (CIDEX is een handelsmerk van Johnson en Johnson)
- **Haemo-sol®, 1% in water**

  (Haemo-sol is een handelsmerk van HAEMO-SOL INTERNATIONAL, LLC.)
- **Bacillol® AF**

  (Bacillol is een handelsmerk van BODE Chemie GmbH)

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor DELL-monitor of -touchscreen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de DELL-monitor of -touchscreen:

- **Isopropylalcohol 70%**

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor HP-monitor of -touchscreen

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de HP-monitor of -touchscreen:

- **Isopropylalcohol 70%**

Goedgekeurde desinfecterende middelen voor streepjescodelezer CS6080

De volgende desinfecterende middelen zijn geschikt en kunnen worden gebruikt op de buitenkant van de streepjescodelezer CS6080 en de cradle van de CS6080, uitgezonderd de middelen gemarkeerd met **(*)**; deze kunnen niet voor de cradle worden gebruikt.

- Isopropylalcohol 70%
- 10% bleekmiddel (natriumhypochloriet 0,55%) en wateroplossing **(*)**
- 3% waterstofperoxide en 97% wateroplossing
- 91% isopropylalcohol en 9% wateroplossing
- **Azowipe®**

  Azowipe is een handelsmerk van Vernacare Ltd.
- **CaviCide®**

  CaviCide1®

  CaviWipes®

  CaviWipes1®

  (CaviCide, CaviCide1, CaviWipes en CaviWipes1 zijn handelsmerken van Metrex®)
- **Dispatch® desinfecterende reinigingsdoekjes met bleekmiddel voor ziekenhuizen (*)**

  (Dispatch is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **Clorox Formula 409® reinigingsmiddel voor glas en oppervlakken**

  (Formula 409 is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **Clorox Healthcare® kiemdodende doekjes met bleekmiddel (*)**

  Clorox Healthcare® desinfecterende reinigingsdoekjes met waterstofperoxide

  Clorox Healthcare® doekjes met quaternaire alcohol voor diverse oppervlakken

  (Clorox Healthcare is een handelsmerk van The Clorox Company) (Canada)
- **D10 Geconcentreerd reinigings- en desinfectiemiddel**

  Dimension 256 reinigingsmiddel met neutraal desinfectiemiddel

  (D10 en Dimension 256 zijn handelsmerken van DIVERSEY, INC.)
- **medipal® desinfecterende doekjes met alcohol**

  (medipal is een handelsmerk van Pal International®)
- **OXIVIR® TB**

  (OXIVIR is een gedeponeerd handelsmerk van DIVERSEY, INC.)

- **PDI Easy Screen®-reinigingsdoekjes**

  (Easy Screen is een handelsmerk van PDI®)
- **Sani-Cloth® AF3 doekjes**

  Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel (*)

  Sani-Cloth® HB doekjes

  Sani-Cloth® Plus doekjes

  Super Sani-Cloth® kiemdodende wegwerpdoekjes met bleekmiddel

  (Sani-Cloth is een handelsmerk van PDI®)
- **PDI® Sani-Hands® direct handontsmettende doekjes**

  (Sani-Hands is een handelsmerk van PDI®)
- **Sani Professional® desinfecterende doekjes voor diverse oppervlakken**

  (Sani Professional is een handelsmerk van PDI®)
- **Sterets Alcowipe®**

  (Sterets Alcowipe is een handelsmerk van Mölnlycke Health Care AB)
- **Viraguard®**

  (Viraguard is een handelsmerk van Veridien)
- **Virex® II 256**

  (Virex is een handelsmerk van Diversey® Inc.)
- **Windex® origineel glasreinigingsmiddel met Ammonia-D**

  (Windex is een handelsmerk van S.C. JOHNSON & SON, INC.)
- **Wipes Plus® desinfecterende doekjes**

  (Wipes Plus is een handelsmerk van Progressive Products, LLC)

De computermonitor of het touchscreen schoonmaken

Gebruik geen chloorhoudende reinigingsmiddelen (zoals bleekmiddel), peroxiden (inclusief waterstofperoxide), oplosmiddelen (zoals aceton, verfverdunner, benzeen, methyleenchloride of tolueen), ammoniak (d.w.z. Windex), ethylalcohol of andere schurende reinigingsmiddelen.

Koppel het netsnoer los voordat u begint met reinigen.

Zorg dat de omgevingstemperatuur en -vochtigheid binnen de specificaties blijven en dat de ventilatieopeningen niet worden geblokkeerd.

Monitors zijn niet ontworpen voor buitenshuis.

Volg onderstaande tips om te zorgen dat het touchscreendisplay optimaal blijft werken:

1. Gebruik voor het schoonmaken van de ombouw van het scherm een schone doek die licht bevochtigd is met een mild reinigingsmiddel.
    - Oppervlakken moeten volledig aan de lucht worden gedroogd voordat het apparaat na de reiniging wordt ingeschakeld. Er mag geen vocht zichtbaar zijn op de oppervlakken van het product voordat het wordt ingeschakeld of aangesloten.
    - Het is belangrijk dat de ombouw droog blijft. Zorg dat er geen vloeistof in de monitor kan komen.
    - Als dit toch gebeurt, schakelt u de monitor uit en laat u deze door een gekwalificeerde servicetechnicus controleren voordat u hem weer inschakelt.
2. Om het touchscreen te reinigen, gebruikt u een ruiten- of glasreiniger die op een schone doek of spons wordt aangebracht.
    - Breng het reinigingsmiddel nooit rechtstreeks op het touchscreen aan.
    - Veeg het scherm niet af met een doek of spons die krassen op het oppervlak zou kunnen veroorzaken.
    - Veeg voorzichtig in één richting, van de bovenkant naar de onderkant van het scherm.

Het toetsenbord van de computer reinigen

Gebruik geen chloorhoudende reinigingsmiddelen (zoals bleekmiddel), peroxiden (inclusief waterstofperoxide), oplosmiddelen (zoals aceton, verfverdunner, benzeen, methyleenchloride of tolueen), ammoniak (d.w.z. Windex), ethylalcohol of andere schurende reinigingsmiddelen.

Schakel de pc uit vóór de reiniging.

Om het toetsenbord te beschermen, kunnen speciale hoezen worden gebruikt die het toetsenbord volledig bedekken en apart kunnen worden gereinigd of gedesinfecteerd. Voor meer informatie:

https://eu.man-machine.com/accessories-de/

Gebruik voor het reinigen van het toetsenbord een schone doek die licht bevochtigd is met een mild reinigingsmiddel.

- Oppervlakken moeten volledig aan de lucht worden gedroogd voordat het apparaat na de reiniging wordt ingeschakeld. Er mag geen vocht zichtbaar zijn op de oppervlakken van het product voordat het wordt ingeschakeld of aangesloten.
- Het is belangrijk dat het apparaat droog blijft. Zorg dat er geen vloeistof in het apparaat kan komen.

Een laptop- of tabletcomputer reinigen

Gebruik geen chloorhoudende reinigingsmiddelen (zoals bleekmiddel), peroxiden (inclusief waterstofperoxide), oplosmiddelen (zoals aceton, verfverdunner, benzeen, methyleenchloride of tolueen), ammoniak (d.w.z. Windex), ethylalcohol of andere schurende reinigingsmiddelen.

Koppel het netsnoer los voordat u begint met reinigen.

Zorg dat de omgevingstemperatuur en -vochtigheid binnen de specificaties blijven en dat de ventilatieopeningen niet worden geblokkeerd.

Om het toetsenbord en de touchpad te beschermen, kunnen speciale hoezen worden gebruikt die het toetsenbord volledig bedekken en apart kunnen worden gereinigd of gedesinfecteerd. Voor meer informatie:

https://eu.man-machine.com/accessories-de/

Volg onderstaande tips om te zorgen dat het touchscreendisplay optimaal blijft werken:

1. Gebruik voor het reinigen van het apparaat een schone doek die licht bevochtigd is met een mild reinigingsmiddel.
    - Oppervlakken moeten volledig aan de lucht worden gedroogd voordat het apparaat na de reiniging wordt ingeschakeld. Er mag geen vocht zichtbaar zijn op de oppervlakken van het product voordat het wordt ingeschakeld of aangesloten.
    - Het is belangrijk dat het apparaat droog blijft. Zorg dat er geen vloeistof in het apparaat kan komen.
    - Als dit toch gebeurt, schakelt u het apparaat uit en laat u deze door een gekwalificeerde servicetechnicus controleren voordat u hem weer inschakelt.
2. Om het beeldscherm of touchscreen te reinigen, gebruikt u een ruiten- of glasreiniger die op een schone doek of spons wordt aangebracht.
    - Breng het reinigingsmiddel nooit rechtstreeks op het touchscreen aan.
    - Veeg het scherm niet af met een doek of spons die krassen op het oppervlak zou kunnen veroorzaken.
    - Veeg voorzichtig in één richting, van de bovenkant naar de onderkant van het scherm.

Disclaimer

De gebruiker is verantwoordelijk voor het selecteren en beschrijven van de juiste procedure en beleidsregels voor desinfectie.